



СВИДЕТЕЛЬСТВО О ТИПОВОМ ОДОБРЕНИИ  
TYPE APPROVAL CERTIFICATE

Изготовитель  
Manufacturer **ООО "ЯРПОЖИНВЕСТ", ИНН 7604153161**  
**"YARPOZHINVEST" Ltd.**

Адрес  
Address **150034, Россия, г. Ярославль, ул. Спартакoвская, д.1 Д**  
**1D, Spartakovskaya Street, Yaroslavl, 150034, Russia**

Изделие\*  
Product\*

**Порошок огнетушащий общего назначения "Триумф АВСЕ", "Триумф АВСЕ 25", "Триумф АВСЕ 50", "Триумф АВСЕ 70М", "Триумф ВСЕ"**  
**General purpose fire-extinguishing powder "Triumph ABCE", "Triumph ABCE 25", "Triumph ABCE 50", "Triumph ABCE 70M", "Triumph BCE"**

Код номенклатуры  
Code of nomenclature **06062100МК**

На основании освидетельствования и проведенных испытаний удостоверяется, что вышеупомянутое(ые) изделие(я) удовлетворяет(ют) требованиям Российского морского регистра судоходства.  
This is to certify that on the basis of the survey and tests carried out the above mentioned item(s) complies(ly) with the requirements of Russian Maritime Register of Shipping.

**п.5.1.9 части VI Правил классификации и постройки морских судов (2024) и п.4 главы 1 Международного кодекса по системам пожарной безопасности (Рез. ИМО MSC.98(73))**

**p.5.1.9 Part VI of the Rules for the Classification and Construction of Sea-Going Ships(2024) and p. 4 Chapter 1 of The International Code for Fire Safety Systems (FSS Code) (IMO Res. MSC.98 (73))**

Настоящее Свидетельство о типовом одобрении действительно до  
This Type Approval Certificate is valid until **22.01.2030**

Настоящее Свидетельство о типовом одобрении теряет силу в случаях, установленных в Правилах технического наблюдения за постройкой судов и изготовлением материалов и изделий для судов.

This Type Approval Certificate becomes invalid in cases stipulated in Rules for the Technical Supervision during Construction of Ships and Manufacture of Materials and Products for Ships.

Дата выдачи  
Date of issue **22.01.2025**

№ **25.44.01.00484.130**

Российский морской регистр судоходства  
Russian Maritime Register of Shipping



**Коновалов С.М. / S. Konovalov**  
( фамилия, инициалы )  
name

\*Дополнительную информацию см. на обороте.  
Additional information see overleaf.

Технические данные  
Technical data

**Кажущаяся плотность неуплотненного порошка - не менее 700 кг/м<sup>3</sup>**  
**Apparent density of untightened powder - not less than 700 kg/m<sup>3</sup>**

**Кажущаяся плотность уплотненного порошка - не менее 1000 кг/м<sup>3</sup>**  
**Apparent density of tightened powder - not less than 1000 kg/m<sup>3</sup>**

**Массовая доля влаги - не более 0.35%**  
**Mass fraction of moisture - not more than 0.35%**

**Склонность к влагопоглощению - не более 3%**  
**Propensity to accumulate moisture not more than 3%**

**Текучесть при массовой доле остатка порошка не более 10 % - не менее 0.28% кг/с**  
**Fluidity at a fraction by mass of the remainder of powder not more than 10 % - not less than 0.28 kg/c**

Техническая документация и дата ее одобрения Российским морским регистром судоходства  
Technical documentation and the date of its approval by Russian Maritime Register of Shipping

**Технические условия ТУ 2149-001-21703266-2015 одобрены письмом РС No. 130-321-02-264210 от 16.12.2024.**

**Technical Specification ТУ 2149-001-21703266-2015 was approved by RS letter No. 130-321-02-264210 dated 16.12.2024.**

Образец изделия испытан под техническим наблюдением Российского морского регистра судоходства.  
Product's specimen has been tested under the technical supervision of Russian Maritime Register of Shipping.

Акт № 25.44.02.00377.130 от 22.01.2025  
Report No. of

Область применения и ограничения  
Application and limitations

*Порошок огнетушащий "Триумф АВСЕ", "Триумф АВСЕ 25", "Триумф АВСЕ 50", "Триумф АВСЕ 70М" предназначен для тушения пожаров классов А, В, С, а также электроустановок, находящихся под напряжением до 1000В.*

*Порошок огнетушащий "Триумф ВСЕ" предназначен для тушения пожаров классов В, С, Е.*

*Порошки огнетушащие "Триумф АВСЕ", "Триумф АВСЕ 25", "Триумф АВСЕ 50", "Триумф АВСЕ 70М", "Триумф ВСЕ" не выделяют токсичные газы в опасном для человека количестве.*

*Fire-extinguishing powder "Triumph АВСЕ", "Triumph АВСЕ 25", "Triumph АВСЕ 50", "Triumph АВСЕ 70М" is intended for extinguishing of class А, В, С fires and suitable for use on live electrical equipment up to 1000 V.*

*Fire-extinguishing powder "Triumph ВСЕ" is intended for extinguishing of class В, С, Е fires.*

*Fire-extinguishing powders "Triumph АВСЕ", "Triumph АВСЕ 25", "Triumph АВСЕ 50", "Triumph АВСЕ 70М", "Triumph ВСЕ" do not emit toxic gases in quantity hazardous to humans.*

Вид документа, выдаваемого на изделие  
Type of document issued for product

- С - Свидетельство (ф. 6.5.30) / Certificate (f. 6.5.30) /или/or

- СЗ - Свидетельство (ф. 6.5.31) при наличии Свидетельства о соответствии системы контроля качества изготовителя (СКК 1) / Certificate (f. 6.5.31), if Manufacturer's Quality Control System Certificate (СКК 1) is available/или/or

- МС - Документ, оформляемый изготовителем при наличии Свидетельства о соответствии системы контроля качества изготовителя (СКК 2) / The document drawn up by the Manufacturer, if Manufacturer's Quality Control System Certificate (СКК 2) is available."

